

**Foma s.p.a. a socio unico**

Via Kennedy, 20  
25020 Pralboino (Brescia)  
cod. fiscale n. 00290710177  
partita iva n. IT00550630982  
Iscr. Reg. Imp. BS 00290710177  
mecc export BS 000080

tel. +39 +30 9954378-70-79  
telefax +39 +30 9954390  
e-mail: foma@foma.it  
internet: http://www.foma.it  
PEC: fomaspa@pec.it

Società soggetta a direzione e coordinamento di  
EMMEFIN Srl con sede in Brescia  
Cod. Fisc. e P.IVA 02853450985  
R.E.A. Bs 483685

**DDT - Documento di Trasporto**

**(D.P.R 14/08/96 N° 472)**

Numero / Number      Data / Date  
**2026 - 1P 002310      27/03/2026**

**Causale trasporto**

1IV - Vendite Italia Pralboino pressofusi

**Codice Fornitore**

**Destinazione**

MAGNA PT SPA

VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 - MODUGNO - BA  
IT - Italia

**Destinatario**

000265

MAGNA PT SPA  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 - MODUGNO - BA  
IT - Italia

**Codice articolo / Descrizione / Note**

**UM      Quantità      UM      Quantità**

**Vs. ordine: 550004820401 del 01/01/2025**

**Ns. ordine: 20251P 000261**

|             |                                                   |    |        |    |        |
|-------------|---------------------------------------------------|----|--------|----|--------|
| 1PV39760104 | SIRIUS VALVE PLATE 501 cod. M0192585              | NR | 252,00 | KG | 270,00 |
| 1PV39760104 | SIRIUS VALVE PLATE 501 cod. M0192585              | NR | 84,00  | KG | 90,00  |
| 1IMVCN115   | Contenitore RL-KLT 4280 - TBA-550536              | NR | 48,00  |    |        |
| 1IMVCN120   | Coperchio KLT - TBA - 550525                      | NR | 48,00  |    |        |
| 1IMVCN119   | Pedana TBA - 550500                               | NR | 4,00   |    |        |
| 1IMVCN121   | Coperchio pedana TBA - 550528                     | NR | 4,00   |    |        |
| 1IMVCN132   | SEPARATORE TBA-507216 Sirius - 3976 - Valve Plate | NR | 48,00  |    |        |

Origine e produzione merce: Made in Italy

COPIA PER VETTORE

5016612503

**KUEHN MAGER S. I.**  
Via del ... 25020 Pralboino (BS)

01 APR 2026

"Ricevuta e verifica di quantità"

**Rif. ns. documento: 2026/1/ 000418**

|                                                                                                                                   |                                           |                                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------|
| Peso Lordo (Kg)<br>549,00                                                                                                         | Peso Netto (Kg)<br>360,00                 | Peso Netto Alluminio (Kg)<br>360,00 |
| Porto<br>FCA Incoterms2020 Foma Pralboino                                                                                         | Aspetto esteriore<br>CASSE SU PALLET      | Nr. Colli<br>4                      |
| Spedizione<br>VETTORE                                                                                                             | Data / ora inizio trasporto<br>27/03/2026 | Firma conducente                    |
| Vettore 1<br>SCHWEITZER GMBH & CO.<br>INTERNATIONALE SPEDITION KG<br>JENS SCHWEITZER CARL-BENZ STR. 23<br>71634 - LUDWIGSBURG - D | Vettore 2                                 | Timbro o firma del destinatario     |
| Timbro e firma vettore                                                                                                            | Targa mezzo LBSC622                       |                                     |

rosa - Exemplar für Absender    rose - Exemple pour l'expéditeur    rose - Exemplar voor afzender    rosa - Esemplare per mittente    pink - Copy for sender    rosa - Exemplar für Absender  
blau - Exemplar für Empfänger    bleu - Exemple pour le destinataire    blau - Exemplar voor geadresseerde    blu - Esemplare per destinatario    blue - Copy for consignee    blaa - Exemplar für Modtager  
grün - Exemplar für Frachtführer    vert - Exemple pour le transporteur    groen - Exemplar voor vervoerder    verde - Esemplare per trasportatore    green - Copy for carrier    grön - Exemplar für Beförderer

|                                                                                                                                                                                               |  |                                                       |                                                     |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|-------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------|----------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|
| <b>1</b> Absender (Name, Anschrift, Land)<br>Expéditeur (nom, adresse, pays)<br><b>FOMA S.p.A.</b><br>Via Kennedy, 20<br>25020 PRALBOINO (BS)<br>PEP ORDINE E CONT                            |  |                                                       |                                                     |                                                    | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE</b><br><b>INTERNATIONAL</b><br><br>Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br><br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)                                                                                                               |  |                                                       |                                                     |                                                    | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><b>Schweitzer GmbH &amp; Co.</b><br>Internationale Spedition KG<br>Carl-Herrn-Straße 23<br>D - 70372 Ludwigsburg<br>www.schweitzer-transport.de                                                                                                                                                                                                           |                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays                                                                                |  |                                                       |                                                     |                                                    | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>4</b> Ort und Tag der Übernahme des Gutes<br>Lieu et date de la prise en charge de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays<br>Datum/Date                                                   |  |                                                       |                                                     |                                                    | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>5</b> Beigefügte Dokumente<br>Documents annexés                                                                                                                                            |  | <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros |                                                     | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis | <b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  | <b>9</b> Offiz. Benennung f. d. Beförderung<br>Designation officielle de transport | <b>10</b> Statistiknummer<br>No. statistique                                                                                                                                                                                                                      | <b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg | <b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³                                                                                                            |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>UN-Nummer</b><br>Numéro UN<br>UN                                                                                                                                                           |  | <b>Ben. s. Nr. 9</b><br>Nom voit N°9                  | <b>Gefahrzettelnummer-Nr.</b><br>Numéro d'étiquette | <b>Verp.-Gruppe</b><br>Groupe d'emballage          | <b>Tunnelbeschränkungscode</b><br>Code de restriction en tunnels                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |                                                                                    | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières |  |                                                       |                                                     |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                    | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement                                                                                                                                                     |  |                                                       |                                                     |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                    | <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Etablie à                                                                                                                                                                                                                            |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement<br>Frei<br>Franco<br>Unfrei<br>Non Franco                                                                              |  |                                                       |                                                     |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                    | <b>22</b> <b>Foma S.p.A.</b><br>Via Kennedy n.20<br>25020 PRALBOINO (BS)<br>Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)                                                                                                       |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)                                                                                                 |  |                                                       |                                                     |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                    | <b>24</b> <b>KUEHNE + NAGEL s.r.l.</b><br>Via del Cielomini, snc - 70026 Modugno (BA)<br>Reception des marchandises<br>Date<br>01 APR 2026<br>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"                                                            |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>25</b> Angaben zur Ermittlung der Entfernung mit Grenzübergängen<br>von bis km                                                                                                             |  |                                                       |                                                     |                                                    | <b>Paletten-Absender - Expéditeur des palettes</b><br>Art Anzahl Kein Tausch Tausch<br>Euro-Palette<br>Gitterbox-Palette<br>Einfach-Palette                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                 | <b>Paletten-Empfänger - Destinataire des palettes</b><br>Art Anzahl Kein Tausch Tausch<br>Euro-Palette<br>Gitterbox-Palette<br>Einfach-Palette |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers                                                                                                                                                   |  |                                                       |                                                     |                                                    | <b>Bestätigung des Empfängers/Datum/Unterschrift</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                 | <b>Bestätigung des Fahrers/Datum/Unterschrift</b>                                                                                              |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Kfz<br>Anhängers                                                                                                                                           |  |                                                       |                                                     |                                                    | <b>Nutzlast in kg</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                |                                                                                                                                |  |  |  |
| <b>Benutzte Gen.-Nr.</b>                                                                                                                                                                      |  |                                                       |                                                     |                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                                                                                    |                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                 |                                                                                                                                                | <input type="checkbox"/> National <input type="checkbox"/> Bilateral <input type="checkbox"/> EG <input type="checkbox"/> CEMT |  |  |  |

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur.

Die mit fett gedruckten Untereinheiten eingekreisten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

1-15 einschließlich y compris et 21+22

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders.  
A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur.